



ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE PUCÓN

Decreto N°  
Pucón,

2005  
07/07/2009

Dirección de Administración y Finanzas  
AREA MUNICIPAL

La Alcaldía ha decretado con esta fecha lo siguiente.

Vistos :

- 1.- El Presupuesto de Ingresos y Gastos aprobados para el presente año.
- 2.- Las facultades que me confiere la Ley N° 18.695. Ley Orgánica Constitucional de Municipalidades Aprobado por DFL N°1 2006 Interior.
- 3.- Decreto Exento N° 2578 emitido con fecha 18 de diciembre del año 2008, que delega la función de Firma por orden de la Sra. Alcaldesa a la Administradora Municipal.

## DECRETO

Dirección de Administración  
Y Finanzas, pagara a Don

La cantidad de \$

: LAN AIRLINES S.A. Rut 089862200-2  
: 915,631 NOVECIENTOS QUINCE MIL SEISCIENTOS TREINTA Y UN  
PESOS

Por concepto de  
Fecha de Pago

: PASAJE SRA. ALCALDESA Y PASAJES SR. RODRIGO ARDILES  
: 07/07/2009

DOCUMENTO	NUMERO	FECHA	MONTO \$
FACTURA	75045	26/05/2009	123,090
FACTURA	75658	29/05/2009	792,541

Anótese comuníquese y Archívese.

Contabilícese el presente gasto a las cuentas Presupuestarias que se indican.

CÓDIGO CUENTA	DETALLE	DEBE	HABER
215-22-08-007-000-000	Pasajes, Fletes y Bodegajes		123,090
215-31-01-002-000-000	Consultorias		792,541
532-08-00-000-000-000	Servicios Generales	123,090	
571-01-00-000-000-000	COSTOS DE ESTUDIOS BASICOS	792,541	
15-31-01-002-000-000	Consultorias	792,541	
215-22-08-007-000-000	Pasajes, Fletes y Bodegajes	123,090	
111-02-01-000-000-000	BANCO MUNICIPAL		915,631
Sumas Iguales		1,831,262	1,831,262

## REFRENDACION

Cuenta	215-31-01-002-000-000	215-22-08-007-000-000
Presupuesto Vigente	113,817,000	18,357,000
Total Comprometido	74,810,456	5,425,361
Saldo x Comprometer	39,006,544	12,925,639

SECRETARIO MUNICIPAL

ADMINISTRADORA

DIRECTOR DE CONTROL

DIREC. DE ADM. Y FINANZAS



cc. 831. WdC.



**LAN AIRLINES S.A.**  
TRANSPORTE POR VIA AEREA DE PASAJEROS Y DE CARGA, SERVICIOS RELACIONADOS CON EL  
TRANSPORTE AEREO, ARRENDAMIENTO Y ADMINISTRACION DE BIENES INMUEBLES, ARRENDAMIENTO  
DE AUTOMOVILES.  
CASA MATRIZ: ESTADO 10, PISO 11, SANTIAGO, CHILE / FONO: 565 2525


R.U.T.: 89.862.200-2  
**FACTURA NO AFECTA O EXENTA  
ELECTRONICA**  
Nº: 75658

S.I.I. SANTIAGO CENTRO

29 de Mayo de 2009

Señor (es) MUNICIPALIDAD DE PUCON  
Dirección BERNARDO OHIGGINS 483 - Comuna PUCON  
Ciudad PUCON País CHILE Número SAP 91788512  
Giro ADM.PUBLICA Y DEFENS R.U.T. 69.191.600-6  
Business Partner 0000043480 Código  Oficina ZCO

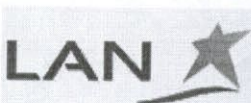
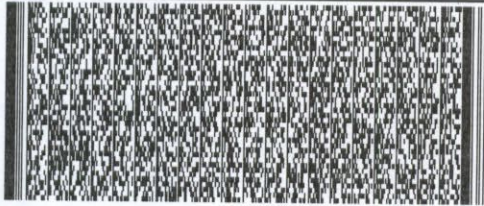
Código SAP	Descripción	Valot Total
20000341	0452136749019 SCL MIA YUL MIA SCL	769.941
20001023	0452703125968 SCL	22.600



I. MUNICIPALIDAD DE PUCON  
DIRECC. DE ADM. Y FINANZAS  
OBLIGADO Nº  
DEVENGADO Nº 2938  
DECRETO Nº

"Estimado cliente, si Ud. cancela nuestras facturas por medio de transferencias electrónicas o depósitos directos, le solicitamos informarnos al correo [recaudacion@lan.com](mailto:recaudacion@lan.com), el detalle de las facturas que cancela. Nuestra cuenta corriente es 01-05591-7 del Banco Santander."

**SON : SETECIENTOS NOVENTA Y DOS MIL QUINIENTOS CUARENTA Y UN PESOS**



Doc. Referenciado:

SUB TOTAL	792.541
DESCUENTO	
VALOR EXENTO	792.541
TOTAL \$	792.541

--	--	--

Timbre Electrónico SII  
Res. 144 del 30/11/2007 - Verifique documento: [www.sii.cl](http://www.sii.cl)  
Documento Tributario Electrónico generado por Sign@ture ([www.southconsulting.com](http://www.southconsulting.com))  
Nombre: \_\_\_\_\_ R.U.T.: \_\_\_\_\_ Recinto: \_\_\_\_\_ Fecha: \_\_\_\_/\_\_\_\_/\_\_\_\_ Firma: \_\_\_\_\_

"El acuse de recibo que se declara en este acto, de acuerdo a lo dispuesto en la letra b) del artículo 4º y la letra c) del artículo 5º de la ley 19.983, acredita que la entrega de mercadería o servicio(s) prestado(s) ha(n) sido recibido(s)"





# I. MUNICIPALIDAD DE PUCÓN

R.U.T.: N° 69.191.600-6  
Giro: Servicio Público  
Avda. Bdo. O'Higgins N° 483 - Pucón  
Fonos: 293084 - 293090 - Fax 293085  
Dirección de Administración y Finanzas

## ORDEN DE COMPRA

N° 831.-

Pucón, 29 de Mayo

de 2009 .-

SR.(ES) LAN AIRLINES S.A.  
DIRECCION AMERICO ROJ  
FONO 740380

R.U.T. N° 89.862.200-2  
CIUDAD TEMUCO  
FAX 740382X  
744380.

SIRVASE ENTREGAR AL PORTADOR, LO SIGUIENTE:

CODIGO ARTICULO	CANTIDAD	UNIDAD MEDIDA	DETALLE	PRECIO UNITARIO	VALOR TOTAL
PA00028	1	UNIDADES	PASAJES AEREOS INTERNACIONAL	792.541.-	792.541.-
				SUB-TOTAL RECARGO SUB-TOTAL DESCUENTO	
IMPORTANTE: DEBE INDICAR N° DE ORDEN DE COMPRA AL FACTURAR				SUB-TOTAL	792.541.-
SOLICITADO POR ABR. 918.				%	
SOLICITUD DE PEDIDO N°				TOTAL	792.541.-
DESTINADO A RODRIGO ARDILES					



DIRECC.ADM. Y FINANZAS

CUENTA PRESUPUESTARIA

**Pucón**  
el centro del SUR de CHILE



ADMINISTRADOR MUNICIPAL

CONTRATO DE SUMINISTRO  
2387





## PEDIDO DE MATERIALES PARA STOCK

Nº : 2009-00000918

(828.)

NUMERO INTERNO : 0060  
C. DE COSTO : 080303

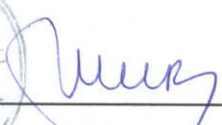
FECHA : 29/05/2009  
U.SOLICITANTE : 08-ADMINISTRACION, 03-  
ADMINISTRACION, 03-  
ADMINISTRACION.-

OBS : RR.PP

ITEM	CODIGO	CANTIDAD	U.DE MEDIDA	NOMBRE O DESCRIPCION DEL ITEM	C.COSTO
1	PA00028	1.000	UNIDADES	PASAJES AEREOS INTERNACIONALES	080303

JUSTIFICACIÓN  
COMETIDO DE DN RODRIGO ARDILES

  
V° B° Jefe Departamento

  
V° B° Jefe Finanzas

**Gabinete Municipalidad Pucon**

**De:** Acuña Bernal, Luisa (La-ZCO) [Luisa.AcunaB@lan.com]  
**Enviado el:** viernes, 29 de mayo de 2009 17:28  
**Para:** Gabinete Municipalidad Pucon  
**Asunto:** RESERVA

Hola Marlene:  
te envío reserva corregida, pero debes enviarme la orden de compra a más tardar a las 18:00 hrs.-  
avisame...

**Código de reserva** YPYOTC

**Valor tarifa \$792.541.-**

1. ARDILES/RODRIGO  
2 LAN 500 L 31MAY SANTIAGO-MIAMI 2055 0540+1  
3 AMERICAN 1984 L 01JUN MIAMI-MONTREAL 0840 1205  
4 LAN 5508 N 10JUN MONTREAL-MIAMI 1725 2055 OPERADO POR AMERICAN  
1405  
5 LAN 5503 N 10JUN MIAMI-SANTIAGO 2325 0750+1  
-CAMBIOS -

CAMBIOS DE FECHA/VUELO ANTES O EL MISMO DIA DEL  
VUELO  
PERMITE CAMBIOS DE FECHA/VUELO ANTES O EL MISMO  
DIA DEL VUELO CON UN CARGO DE USD 100.00 CADA VEZ  
QUE USTED MODIFICA SU VIAJE  
CAMBIOS DE FECHA/VUELO DESPUES DE INICIADO EL  
VUELO  
NO PERMITE CAMBIOS DE FECHA/VUELO.

**Luisa Acuña Bernal** | Ejecutiva de cuentas Comerciales. Back Office Agencia de viajes |  
LAN EXPRESS | Bulnes 687 Temuco | (56-045) 744823 | [luisa.acunab@lan.com](mailto:luisa.acunab@lan.com)



Nuestro próximo destino, un mundo mejor. No imprimas este mail si no es necesario.  
Our next destination, a better world. Please do not print this email unless it is necessary.

29/05/2009

**Gabinete Municipalidad Pucon**

De: Acuña Bernal, Luisa (La-ZCO) [Luisa.AcunaB@lan.com]

Enviado el: viernes, 29 de mayo de 2009 16:21

Para: Gabinete Municipalidad Pucon

Asunto: Cotización

Hola Marlene:

te envío cotización solicitada.-  
slds**CÓDIGO DE RESERVA**

VALOR \$792.541.

1	LAN 500 L 30MAY SANTIAGO-MIAMI	2055 0540+1
2	LAN5504 L 31MAY MIAMI-MONTREAL	1305 1630
3	LAN5508 N 10JUN MONTREAL-MIAMI	1725 2055
4	LAN5503 N 10JUN MIAMI-SANTIAGO	2325 0750+1

Luisa Acuña Bernal | Ejecutiva de cuentas Comerciales. Back Office Agencia de viajes |  
LAN EXPRESS | Bulnes 687 Temuco | (56-045) 744823 | [luisa.acunab@lan.com](mailto:luisa.acunab@lan.com)

$$\begin{array}{r} 160 \times 3 \\ \hline 480 \end{array}$$

$$\begin{array}{r} 160 \times 2 \\ \hline 320 \end{array}$$

Autorización

Paraje Ida escrito → (3)  
7 PERALTO



Nuestro próximo destino, un mundo mejor. No imprimas este mail si no es necesario.  
Our next destination, a better world. Please do not print this email unless it is necessary.

→ costo de parajes y se afijona  
- 6 días Adm.  
art. 7 "

En días de Peralto.  
que parte de Remuneración  
const. pag WBS  
municipios convenios de colaboración  
y el costo de en su cuenta

D. Control: D. de Chillán42-433437 Wenceslao

792.

29/05/2009



MUNICIPALIDAD DE PUCON  
ALCALDIA /

COMETIDO N° 144.-

PUCON, 29 DE MAYO DE 2009

SEÑOR : RODRIGO ERNESTO ARDILES GAMBOA  
RUT : XXXXXXXXXX  
CALIDAD JURIDICA : HONORARIOS  
DEPENDENCIA : ALCALDIA \*RELACIONES INTERNACIONALES  
DESTINO : MONTREAL, TORONTO Y OTTAWA, CANADA  
MOTIVO : GIRA CANADIENSE DE PROMOCION Y COOPERACION  
INTERNACIONAL  
REUNIRSE CON EL SR. PETER FLEGEL, SECRETARIO DE  
LA GOBERNADORA GENERAL DE CANADA HONRABLE  
SRA. MICHAELLE JEAN  
DIA DE LA SALIDA SABADO 30 DE MAYO DE 2009  
HORA DE SALIDA : 20 : 00 HORAS APROXIMADAMENTE  
DIA DE LLEGADA : JUEVES 11 DE JUNIO DE 2009  
HORA DE LLEGADA : 08 : 00 HORAS APROXIMADAMENTE  
MOVILIZACION : PUCON A SANTIAGO EN BUS  
SANTIAGO CANADA LAN CHILE



VºBº ALCALDESA



JEFE DE PERSONAL

cc. 788 adm.



LAN AIRLINES S.A.

TRANSPORTE POR VIA AEREA DE PASAJEROS Y DE CARGA, SERVICIOS RELACIONADOS CON EL TRANSPORTE AEREO, ARRENDAMIENTO Y ADMINISTRACION DE BIENES INMUEBLES, ARRENDAMIENTO DE AUTOMOVILES.

CASA MATRIZ: ESTADO 10, PISO 11, SANTIAGO, CHILE / FONO: 565 2525

R.U.T.: 89.862.200-2

FACTURA NO AFECTA O EXENTA ELECTRONICA

Nº: 75045

S.I.I. SANTIAGO CENTRO

26 de Mayo de 2009

Señor (es) MUNICIPALIDAD DE PUCON

Dirección BERNARDO OHIGGINS 483 -

Ciudad PUCON

Giro ADM.PUBLICA Y DEFENS

Business Partner 0000043480

País CHILE

Comuna PUCON

Número SAP 91783963

R.U.T. 69.191.600-6

Código

Oficina ZCO

Código SAP

20000341

20001023

Descripción

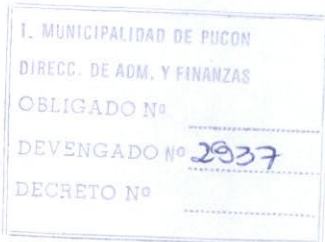
0452136748959 SCL IQQ SCL

0452703125903 SCL

Valot Total

115.090

8.000



"Estimado cliente, si Ud. cancela nuestras facturas por medio de transferencias electrónicas o depósitos directos, le solicitamos informarnos al correo [recaudacion@lan.com](mailto:recaudacion@lan.com), el detalle de las facturas que cancela. Nuestra cuenta corriente es 01-05591-7 del Banco Santander."

SON : CIENTO VEINTITRES MIL NOVENTA PESOS



Doc. Referenciado:

SUB TOTAL	123.090
DESCUENTO	
VALOR EXENTO	123.090
TOTAL \$	123.090

--	--	--

Timbre Electrónico SII

Res. 144 del 30/11/2007 - Verifique documento: [www.sii.cl](http://www.sii.cl)

Documento Tributario Electrónico generado por Sign@ture ([www.southconsulting.com](http://www.southconsulting.com))

ombre: R.U.T.: Recinto: Fecha: Firma:

"El acuse de recibo que se declara en este acto, de acuerdo a lo dispuesto en la letra b) del artículo 4º y la letra c) del artículo 5º de la ley 19.983, acredita que la entrega de mercadería o servicio(s) prestado(s) ha(n) sido recibido(s)"





# I. MUNICIPALIDAD DE PUCÓN

R.U.T.: N° 69.191.600-6  
Giro: Servicio Público  
Avda. Bdo. O'Higgins N° 483 - Pucón  
Fonos: 293084 - 293090 - Fax 293085  
Dirección de Administración y Finanzas

## ORDEN DE COMPRA

N° 798.-

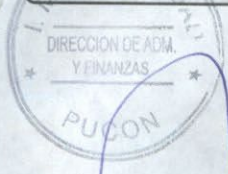
Pucón, 26 de Mayo de 2009.-

SR.(ES) LAN AIRLINES S.A.  
DIRECCION AMERICO 801  
FONO 740380

R.U.T. N° 89.862.200-2  
CIUDAD TERNUCO  
FAX 740382

SIRVASE ENTREGAR AL PORTADOR, LO SIGUIENTE:

CODIGO ARTICULO	CANTIDAD	UNIDAD MEDIDA	DETALLE	PRECIO UNITARIO	VALOR TOTAL
PA 00047	1	UNIDADES	PASAJE IDA-REG. SANTIAGO - LAQUINQUE	123.090.-	123.090.-
				SUB-TOTAL RECARGO SUB-TOTAL DESCUENTO	
IMPORTANTE: DEBE INDICAR N° DE ORDEN DE COMPRA AL FACTURAR  SOLICITADO POR ADMINISTRACIÓN SOLICITUD DE PEDIDO N° 889. DESTINADO A : SRA ALCALDESA.				SUB-TOTAL	123.090.-
				%	0
				TOTAL	123.090.-



DIRECC.ADM. Y FINANZAS

CUENTA PRESUPUESTARIA

**Pucón**  
el centro del SUR de CHILE



ADMINISTRADOR MUNICIPAL

CONTRATO DE SUMINISTRO  
2007





## PEDIDO DE MATERIALES PARA STOCK

Nº : 2009-00000889

(798)

NUMERO INTERNO : 59  
C. DE COSTO : 080303

FECHA : 26/05/2009  
U.SOLICITANTE : 08-ADMINISTRACION, 03-  
ADMINISTRACION, 03-  
ADMINISTRACION.-

OBS : SOLICITA ALCALDIA IDA Y REGRESO

ITEM	CODIGO	CANTIDAD	U.DE MEDIDA	NOMBRE O DESCRIPCION DEL ITEM	C.COSTO
1	PA00047	2.000	UNIDADES	PASAJE SANTIAGO IQUIQUE	080303

JUSTIFICACIÓN :  
ASISTIR ALCALDESA REUNION CASINO DE JUEGOS EN IQUIQUE

V° B° Jefe Departamento



V° B° Jefe Finanzas





## SOLICITUD DE SERVICIOS

PASAJE-CARGA AEREA-EXCESO DE EQUIPAJE

INSTITUCION : MUNICIPALIDAD DE PUCON

N° ORDEN

DIRECCION : O' HIGGINS 483

26-may-09

R.U.T. : 69.191.600-6

Solicita a LANCHILE, se sirva proporcionar lo siguiente:

USUARIO	TRAMOS	FECHA	HORA SALIDA	HORA LLEGADA	VALOR
EDITA MANSILLA BARRIA	SANTIAGO * IQUIQUE	IDA 11-06-09	10:15 HRS. STGO.	12:40 HRS IQUIQUE	
RUT <input type="text"/>	IQUIQUE * SANTIAGO	REG.15-06-09	18:25 HRS.IQUIQU	20:40 HRS STGO.	\$123.090.-
COD.RES. 5 B Q I C Y					
TOTAL					\$123.090.-

MARIA V. ROMAN AVACA

NOMBRE JEFE DE SERVICIO

Reunión Casino de Juegos. en Municip. de Iquique